



HONG KONG CHINA SWIMMING ASSOCIATION

Unit L, 9/F, MG Tower, 133 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon

Tel: (852) 2572 8594 Fax: (852) 2591 0792 E-mail: info@hkgswimming.org.hk Web-site: www.hkgswimming.org.hk

二零二四至二五年香港短池分齡游泳錦標賽 - 比賽安排

Hong Kong Age Group Short Course Swimming Championships 2024 – 25 **Competition Arrangement**

比賽安排 / Competition arrangement:

1. 為緩解安全考慮及加強人流控制，只有持有泳總所發出的指定電子門票的人士才可進入維多利亞公園游泳池。所有人士須在入口處向負責人員出示電子設備中的指定電子門票，指定電子門票可見於附件中。

To ease the potential safety problem and have better crowd control supervision, only those who can present the authorized e-tickets are allowed to enter Victoria Park Swimming Pool. All participants are required to present the authorized e-tickets in electronic devices to the responsible officials at the entrance. The authorized e-ticket is attached.

2. 由於星期六及星期日的參賽泳員人數眾多，觀眾席座位有限，建議每名參賽泳員攜帶不多於 2 名陪同嘉賓入場。

Due to the high enrollment of participating swimmers on Saturday and Sunday and limited seats at the spectator stand, each swimmer is advised to attend the swim meet with not more than 2 accompanying guests.

3. 教練於泳池內只可使用兩類已獲豁免領牌的無線電對講機，詳細請查閱通訊事務管理局辦公室網站：

https://www.ofca.gov.hk/tc/consumer_focus/galley/information_leaflets/index_id_16.html

Coaches are allowed to use two types of walkie-talkies which are exempted from holding a licence only in the swimming pool. For details, please refer to the Office of the Communications Authority website:

https://www.ofca.gov.hk/en/consumer_focus/galley/information_leaflets/index_id_16.html